

RAPPORTO  
D'ATTIVITÀ  
**2023**



Il 2023 è stato un anno straordinario per la generosità e l'esito della ricerca fondi, che ha portato a donazioni per oltre CHF 64'000.-.

L'azione "rinnovo adesione ad asi" rivolta ai soci e le varie iniziative promosse tramite il sito e la pagina Facebook hanno avuto un esito incoraggiante e rispetto al 2022, quanto solo 120 soci avevano versato la quota 2022, il 2023 si chiude con 259 soci dei quali 205 hanno versato la tassa sociale 2023.

Nel 2023 è stato possibile sottoscrivere una nuova convenzione con la Fondazione ARES in modo da definire i rispettivi campi di azione in base al sussidio UFAS.

Grazie alle donazioni ricevute ci è stato possibile ampliare l'offerta delle attività proposte per favorire l'inclusione, la socializzazione e il tempo libero di qualità, come pure promuovere nuovi progetti, Teatri di famiglie nel Locarnese e lo Spazio Incontro Brega.

In questo spazio messo a disposizione gratuitamente dalla città di Lugano, ogni lunedì pomeriggio sono state proposte attività creative e giochi di società. L'atelier creativo è stato gestito sino all'estate da una giovane in attesa di ricevere la diagnosi (confermata), che si trovava in una situazione difficile. Essendo in attesa di una decisione in merito alla domanda di AI e trovandosi in difficoltà economiche le è stato riconosciuto un importo di fr. 50.- per ogni pomeriggio di attività a titolo di rimborso spese per il materiale e le trasferte. Dall'estate 2023 si è osservato un cambiamento di interessi e dell'utenza. Con il gruppo volontari di Breganzona e la città di Lugano si sono valutati altri progetti da sviluppare nel nuovo spazio SPIN.

Sempre grazie alle donazioni ricevute e alla collaborazione di insegnanti con una particolare sensibilità ed esperienza in ambito di disabilità, è stato possibile promuovere i WE Benessere - Yoga e Thai chi - e Tennis per tutti.

E' stato inoltre possibile finanziare lo studio promosso dalla Fondazione Oltre noi in collaborazione con la Fondazione Sasso Corbaro sul tema dell'etica della cura e dell'accompagnamento dei familiari curanti in situazioni di crisi.

Grazie al Dossier presentato alla Piattaforma Familiari curanti, è stato avviato e finanziato da parte del Cantone il progetto Urgenze con ABAD (Associazione bellinzonese per l'assistenza e cura a domicilio) quale capofila.





Il gruppo Auto Aiuto si è incontrato settimanalmente e apprezza molto la presenza della psicologa, Daniela Papa Benassi, responsabile dell'Antenna Autismo Ticino, con la quale i partecipanti si confrontano su problematiche varie, chiedendo, quando necessario, un colloquio individuale. Grazie alla partecipazione di Daniela al gruppo, con la quale si è potuto instaurare negli anni una relazione di fiducia, è stato possibile offrire ascolto e sostegno a familiari confrontati con situazioni di crisi, indirizzandoli verso i servizi preposti all'erogazione di prestazioni, oppure accogliendoli nel gruppo Auto Aiuto.

I familiari che frequentano da tempo il gruppo sono diventati essi stessi Antenne, sensibili e disponibili verso i nuovi arrivati, che hanno apprezzato la possibilità di condividere le loro preoccupazioni ma anche scambiarsi consigli, idee, proposte per affrontare la quotidianità, restando in contatto attraverso il gruppo Whatsapp.

Dal mese di aprile, una volta al mese, partecipa al gruppo la Dr. Med. Anna Saito per offrire la sua consulenza al gruppo e ai familiari che ne fanno richiesta.

Molto apprezzato il servizio offerto da Antenna Autismo Ticino, attiva giornalmente grazie a volontari che rispondono alle chiamate e alla responsabile, presente in sede ogni mercoledì per rispondere a richieste varie, offrendo ascolto e conforto. Dal mese di aprile 2021 è stato riconosciuto il finanziamento da parte del Fondo Familiari curanti e dall'aprile 2023 è stata finanziata la supervisione da parte della Dr. Med. Anna Saito, esperta di autismo.

Anche quest'anno è stata possibile offrire la vacanza Famiglie accompagnate nella bellissima struttura dell'Hotel Lido ed è stato realizzato un video offerto a tutti i partecipanti e pubblicato sul canale youtube asi.

Per la giornata mondiale dell'autismo è stato organizzato un evento al LAC in collaborazione con la Fondazione ARES e l'Accademia Dimitri, nell'ambito dell'azione Lugano La città che include.

In occasione della giornata dei familiari curanti, in linea con la nuova strategia promossa dalla Piattaforma Familiari curanti, è stato presentato uno spettacolo di narrazione (Francesca Marcheggiano) al Teatro sociale di Bellinzona, nell'ambito del programma promosso con la Fondazione ARES.





---

Ottima la collaborazione con la Fondazione Oltre noi, grazie alla quale è stato possibile proporre momenti di formazione con la Fondazione Sasso Corbaro sul tema dell'etica nella cura e della cura durante la notte.

Asi partecipa alla Commissione consultiva per l'autismo, nominata dal Consiglio di Stato nel 2020, quale evoluzione della Tavola rotonda per l'autismo, che riunisce i rappresentanti dei vari enti che operano sul territorio in tema di autismo.

Ottima la collaborazione iniziata nel 2020 con la nuova contabile in sostituzione del mandato a suo tempo conferito alla BDO, grazie alla quale è stato possibile contenere i costi e coordinare al meglio anche le registrazioni richieste dall'UFAS.

Molto buona anche la collaborazione con i professionisti che si occupano della gestione del sito, della nuova pagina Facebook e dell'animazione degli Atelier.

In considerazione delle eccezionali donazioni, il comitato, nella sua riunione del 23 novembre 2023, ha deciso di destinare a un fondo specifico per progetti 2024, l'importo di CHF 20'000.- che risulta quale accantonamento.

Un grazie particolare ai soci e ai tanti sostenitori che hanno reso possibile la realizzazione di progetti innovativi.

Un grazie di cuore a tutti i collaboratori che hanno messo a disposizione le loro competenze con dedizione e cuore.





---

## Membri Comitato

nominati nell'ambito dell'Assemblea generale del 21 maggio 2023

Berger Patrizia

*Presidente*



Berger Martin



Di Marzo Anna



Gerosa Carlo



Gerosa Marco



Guffi Consuelo



Maddalena Pier Angelo



Marrazzo Maria



Papa Benassi Daniela

*vice presidente*



Piovesana Giovanna



Ribolzi Elisabetta



Volontè Marianne

---

**Soci attivi: 240**

---

**Delegati all'Assemblea Delegati ACH dell'8 luglio 2023**

Berger Martin



Papa Benassi Daniela



Volo Sergio

---



- Esplorare il proprio autismo: incontri con Chiara Mangione e Francesca Mela
  - Arte, empatia e narrazione - LAC
- Accompagnamento familiari in situazioni di crisi
  - Antenna Autismo Ticino
    - Teatri di Famiglie
  - Sviluppo del gruppo Auto-Aiuto  
con consulenza della Lic. Psic. Daniela Papa Benassi  
e la supervisione della Dr. Med. Anna Saito
    - Tennis per tutti
  - Week end Benessere





- 
- Atelier domenicali Cantiamo Insieme e Teatro di quartiere
    - Vacanze Famiglie accompagnate a San Bernardino
      - Alla scoperta del LAC
        - Micro Kosmos - Sabato per i bambini
  - Giornata Mondiale per la consapevolezza dell'autismo - evento al LAC
  - Partecipazione al Simposio Dott. Ramelli con il musical "il Re Leone"
    - Alla scoperta del territorio: 4 uscite
  - Giochiamo con Bella: sabato pomeriggi con il cane da terapia Bella
    - Giornata intercantonale dei famigliari curanti
  - Pomeriggi creativi e pranzi allo spazio SPIN di Breganzona
    - Tennis, relax e divertimento
      - Yoga e Tai chi
-



**San Bernardino  
dal 30 Luglio al 5 Agosto 2023**

Dopo la bellissima esperienza vissuta lo scorso anno e grazie alla collaborazione con la Dr. Med. Anna Saito, asi con la Fondazione Oltre noi, ripropongono la vacanza Famiglie accompagnate per offrire ai familiari curanti la possibilità di riposarsi, passeggiare, fare sport, partecipare alle attività proposte, affidando i loro figli durante la giornata agli educatori e volontari.



- AUTO AIUTO
- INCONTRI PER FAMILIARI

**Auto•Aiuto**  
mercoledì dalle 14:30 alle 16:00

*oltre noi* autismo30°  
autismo svizzera italiana

autismo30°  
autismo svizzera italiana

**Incontri per familiari**

**CON UN ESPERTO DEI DISTURBI  
DELLO SPETTRO AUTISTICO**





**Esplorare  
il proprio autismo**

**CORSO DI FORMAZIONE  
PER FAMILIARI  
ONLINE**

condotto da  
**Chiara Mangione e Francesca Mela**

**1° INCONTRO  
MARTEDÌ 18 APRILE ORE 17.00**

*oltre noi* autismo30°  
autismo svizzera italiana

**Esplorare  
il proprio autismo**

**CORSI  
DI FORMAZIONE**

condotti da  
**Chiara Mangione  
e Francesca Mela**

*oltre noi* autismo30°  
autismo svizzera italiana





- ATELIER DOMENICALI
- TEATRI DI FAMIGLIE

*Atelier  
domenicali*

**CANTIAMO INSIEME  
TEATRO DI QUARTIERE**

*oltre noi* autismo30°  
autismo svizzera italiana

*Atelier  
del week-end*

**Teatri di Famiglie**

*oltre noi* autismo30°  
autismo svizzera italiana



- TENNIS RELAX E DIVERTIMENTO
- YOGA E TAI CHI

Atelier Tempo libero

Tennis, relax e divertimento

oltre noi autismo30°  
autismo svizzera italiana

Atelier benessere

YOGA e THAI CHI  
con insegnanti qualificati

oltre noi autismo svizzera



- GIOCHIAMO CON BELLA
- MICRO KOSMOS • SABATO PER I BIMBI

*Giochiamo con Bella*

**SABATO POMERIGGIO**

*oltre noi* **autismo30°**  
autismo svizzera italiana

*Sabato per i bimbi*

**MICRO KOSMOS**

CREATIVITÀ

LIBERA ESPRESSIONE

**PERCORSO INCLUSIVO PER BAMBINI**

In collaborazione con  
l'Associazione Kosmos socializzazione, integrazione e cultura

**Kosmos** ERGO ART LAB **autismo30°** **LEVI** Città di Lugano **info** RETE CARING COMMUNITIES



LAC Lugano Arte e Cultura

**ATELIER MASI LUGANO**

**Arte, empatia e narrazione**  
La pittura e le storie come cura dell'anima

INCONTRO 1  
Sabato 9 Dicembre 2023 dalle 14.00 alle 16.00  
• Atelier MASI Lugano (sede LAC) •

Studi: scelta del quadro e fase di libere associazioni  
e primi frammenti narrativi orali





*Alla scoperta del territorio*



**IN MOTOSCAFO  
CON MERENDA A MORCOTE**

Domenica **13 agosto 2023**

*Alla scoperta del territorio*



**VISITA ALLA FALCONERIA**

Domenica **17 settembre 2023**

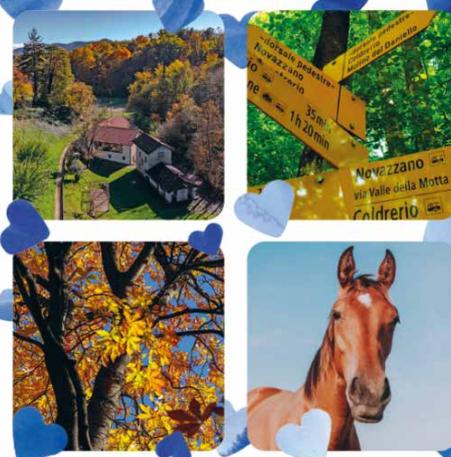
*Alla scoperta del territorio*



**USCITA ALLE ISOLE  
DI BRISSAGO**

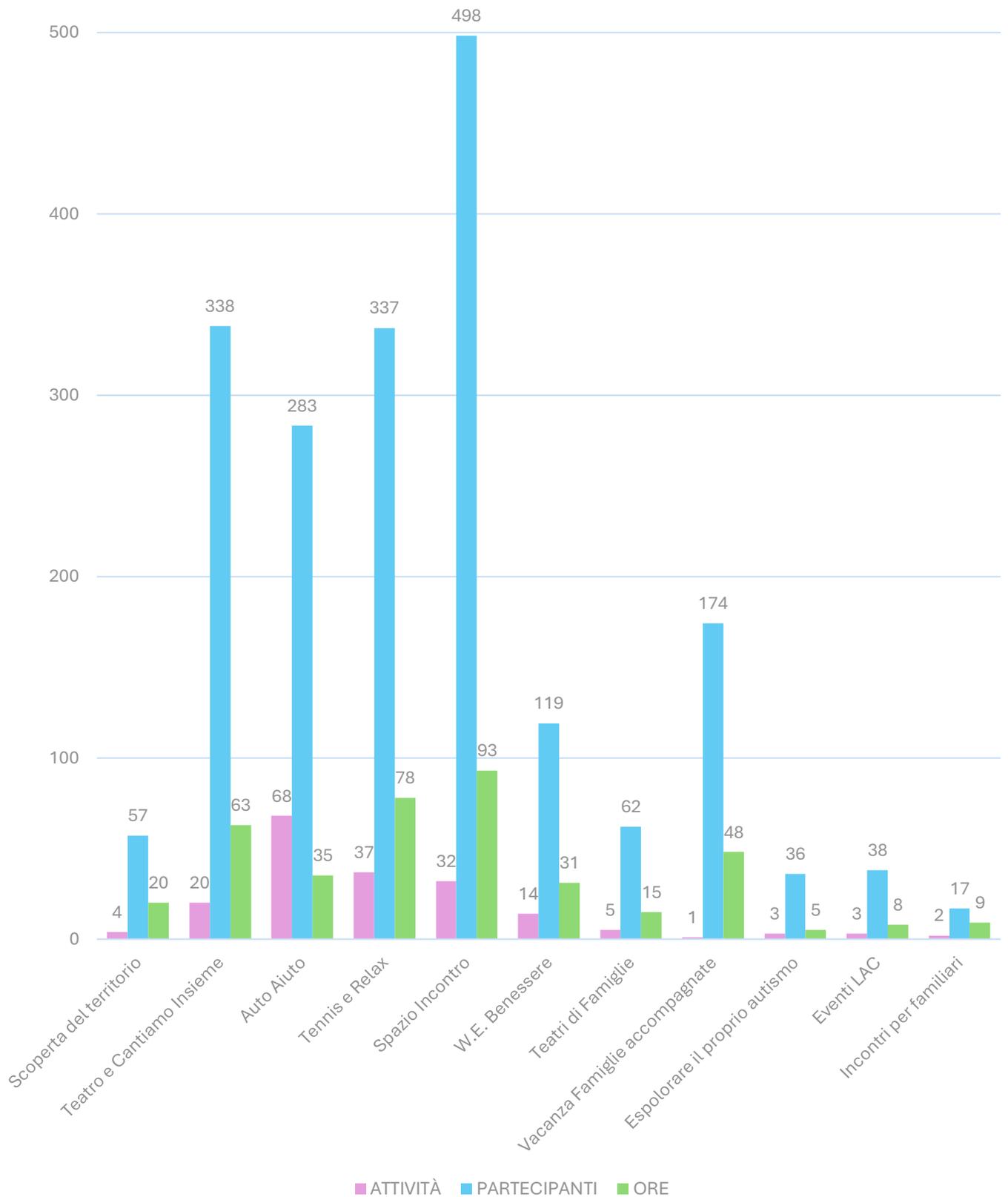
Domenica **15 ottobre 2023**

*Alla scoperta del territorio*



**USCITA AL PARCO  
DELLA VALLE DELLA MOTTA**

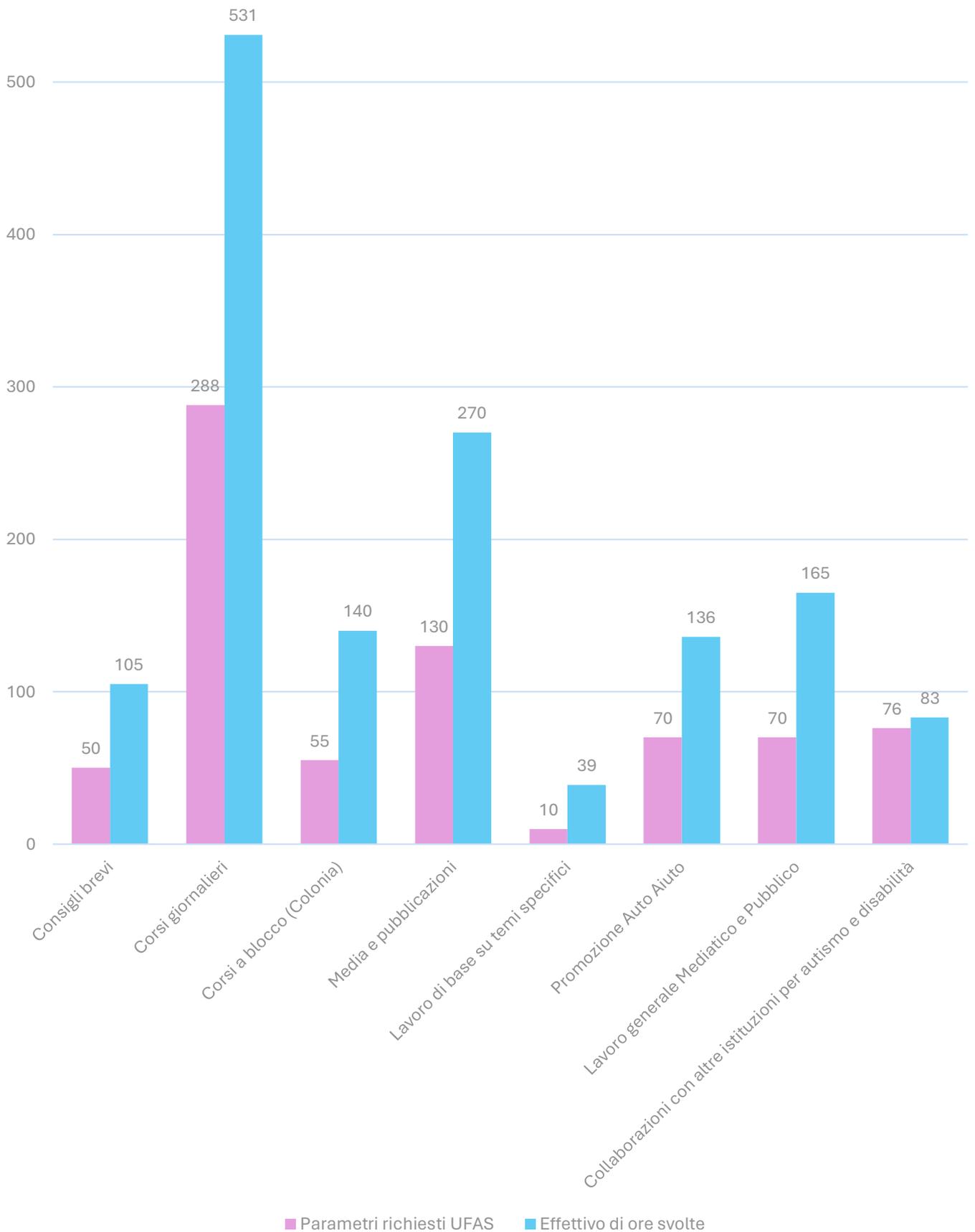
Domenica **19 novembre 2023**





# ATTIVITÀ A CONFRONTO

## ORE RICHIESTE UFAS / ORE EFFETTUATE





È stata ideata la rubrica **l'edicola asi** dove vengono riportati gli articoli riguardanti asi e la Fondazione Oltrenoi, oltre a divulgare articoli di interesse sociale e scientifico riguardanti il mondo dell'autismo. Gli articoli sono stati divulgati tramite il **sito web** e la pagina **facebook** di autismo svizzera. e sono consultabili su **autismo.ch** nella sezione **rassegna stampa**

RASSEGNA STAMPA NEWSLETTER CONTATTI FACEBOOK



home autismo associazione attività familiari curanti

## RASSEGNA STAMPA

### ARTICOLI NAZIONALI

in italiano

in francese

in tedesco

Mostra articoli nazionali in italiano

### ARTICOLI INTERNAZIONALI

in italiano

in francese

in tedesco

in inglese

Mostra articoli internazionali in italiano

Presepe di quartiere  
Semi di Bene – OTAF, 5/2023

Pianeta autismo, le "piccole case"  
per ogni bambino  
Corriere della Sera, 11 Novembre 2023

La forza di Misko  
COOP Cooperazione – 31 Ottobre 2023

Benvenuti da Ramuz a Pully, Ora del silenzio  
RSI – 29 Settembre 2023 [dal minuto 14'37]

Una vita più serena per tutti  
Humanité – 18 Agosto 2023

Eugenio Borgna: «A 93 anni visito ancora.  
La follia è la sorella sfortunata della poesia»  
corriere.it – 10 Agosto 2023

La raccolta fondi di COOP  
per le persone più fragili  
La Regione – 5 Agosto 2023

Un aiuto prezioso per offrire sollievo  
Corriere del Ticino – 4 Agosto 2023

Un regalo da 40mila franchi a ASI  
tio.ch – 3 Agosto 2023

Un aiuto prezioso per offrire sollievo a tante  
famiglie  
Cooperazione, 27 – 4 Luglio 2023

Un'Ora di calma nei negozi per i clienti autistici  
RSI News, 1 – Luglio 2023

Una passeggiata nell'Autististan  
Der Landbote – 30 Giugno 2023

Sindrome di Asperger al femminile /3  
Mattino della Domenica – 18 Giugno 2023

"Farmi lavare i capelli? Come piantare chiodi"  
La Regione – 10 Giugno 2023

Sindrome di Asperger al femminile /2  
Mattino della Domenica – 11 Giugno 2023

Emergenze: stare accanto ai disabili  
Corriere della Sera – 6 Giugno 2023  
Sindrome di Asperger al femminile /1  
Mattino della Domenica – 4 Giugno 2023

Autismo: quando la coppia... scoppia  
Dott.ssa Anna Saito – Clinica Santa Croce

Dare voce ai figli che non ce l'hanno  
Sole 24h – 14 Maggio 2023

Con mio figlio, Oltre il Labirinto dell'autismo  
Corriere della Sera – 9 Maggio 2023

Un aiuto col cuore  
COOP – cooperazione, 24 Aprile 2023

Quando la tenerezza di un papà si trasforma  
in taglio di capelli  
La Rivista del Locarnese e Valli, 14 Aprile 2023

Una scuola per ragazzi speciali, mia figlia ha  
imparato a cucinare  
Corriere della Sera – 5 Aprile 2023

Lugano offre «luoghi amici dell'autismo»  
Rivista di Lugano, 31 Marzo 2023

Une expérience positive de l'école inclusive  
vaudoise  
Le Temps, 24 Agosto 2023

Les femmes ont l'habitude d'être dans un  
camouflage social  
Le Nouvelliste, 25 Maggio 2023





**l'edicola asi**

**Rivista di Lugano**  
DEL 2013 A OGGI 10 ANNI DI LUGANO

**Lugano offre «luoghi amici dell'autismo»**

Autismo Svizzera Italiana

*oltre noi* autismo30°  
autismo svizzera italiana

**l'edicola asi**

**Coop**  
Cooperazione

**Un aiuto col cuore**

Autismo Svizzera Italiana

*oltre noi* autismo30°  
autismo svizzera italiana

**l'edicola asi**

**Un aiuto prezioso per offrire sollievo a tante famiglie**

coop cooperazione

Autismo Svizzera Italiana

*oltre noi* autismo30°  
autismo svizzera italiana

**l'edicola asi**

**Un regalo da 40mila franchi a Autismo Svizzera Italiana**

Autismo Svizzera Italiana

*oltre noi* autismo30°  
autismo svizzera italiana

**l'edicola asi**

**CLINICA SANTA CROCE**

**Autismo. Quando la coppia... scoppia.**

Autismo Svizzera Italiana

*oltre noi* autismo30°  
autismo svizzera italiana

**l'edicola asi**

**la Regione**

**«Un aiuto prezioso per offrire sollievo»**

**la Regione**

Autismo Svizzera Italiana

*oltre noi* autismo30°  
autismo svizzera italiana



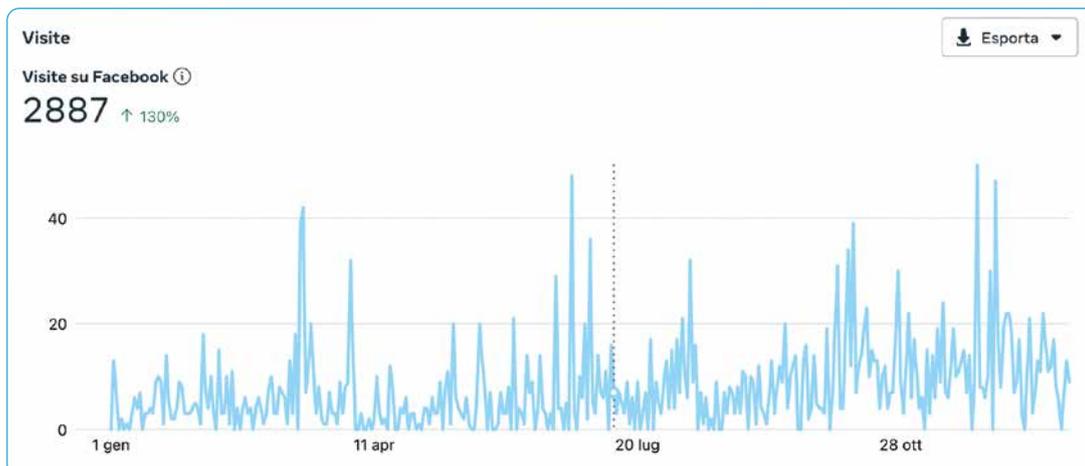
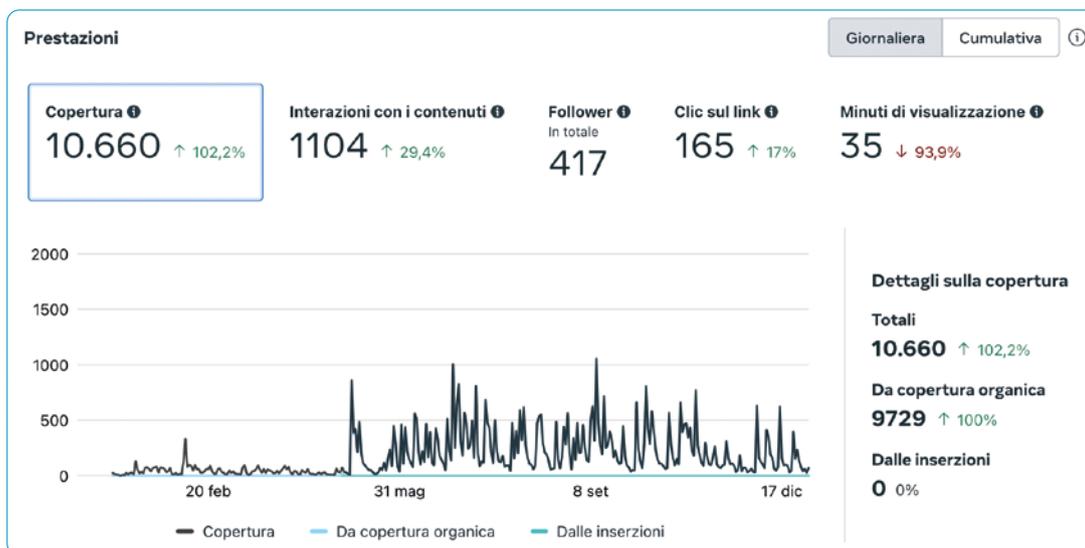
RENDIMENTO PAGINA FACEBOOK "Autismo Svizzera"  
durante l'intervallo di tempo 1 gennaio 2023 > 31 dicembre 2023

**Durante l'anno 2023 la pagina facebook dell'associazione ha continuato a crescere,** con un incremento della copertura complessiva del 102,2%.

Le **interazioni** (numero di "Mi piace" o reazioni, salvataggi, commenti, condivisioni e risposte ai contenuti) del pubblico con i contenuti sono **umentate del 29,4%**.

Anche i **click sui link** condivisi sono cresciuti del **17%**.

Nonostante il fisiologico livellamento dell'utenza dopo la novità del lancio della pagina nel 2022, anno in cui si è raggiunto il massimo ottenimento, la pagina nel 2023 ha comunque continuato a ricevere "like", guadagnando **68 follower e 346 "mi piace"**.





## ATTIVITÀ SITO WEB **autismo.ch**

La fine dell'anno 2023 è stato caratterizzato da un importante cambiamento a livello nazionale, frutto di un processo iniziato tre anni fa tra i responsabili di autismus deutsche schweiz, autisme suisse romande e autismo svizzera italiana, che hanno cercato una modalità di cooperazione più efficace, per meglio posizionarsi rispetto al tema dell'autismo e sviluppare nuove sinergie.

Questa nuova struttura nazionale, che ha preso avvio dal 1° Gennaio 2024, in accordo con le altre realtà si è presentata il 20 Dicembre 2023 con una immagine uniforme in tutta la Svizzera e "autismo svizzera italiana" diventa "autismo svizzera"

Anche il sito web di conseguenza adotta il nuovo logo e adatta la propria immagine in funzione di caratteri e colori di quest'ultimo.

Dal 20 Dicembre 2023 la home page del sito si presenta così:

The screenshot displays the website's navigation bar with links for 'home', 'autismo', 'associazione', 'attività', 'familiari curanti', and 'gallery'. The main banner features the text '2024: AUTISMO SVIZZERA ITALIANA CAMBIA NOME' and a visual transition from the old 'autismo30° autismo svizzera italiana' logo to the new 'autismo svizzera' logo. Below the banner, a navigation menu includes 'chi siamo', 'cosa facciamo', 'come aiutarci', and 'fondazione Oltre noi', each accompanied by a heart icon.





1. RUBRICHE • ATTIVITÀ • LABORATORI Ricorrenti promossi sul sito

**Incontri per familiari**

**Auto Aiuto**

**Esplorare il proprio autismo**  
CORSO DI FORMAZIONE PER FAMILIARI  
condotto da Chiara Mangione e Francesca Mela

**Teatri di Famiglie**

TEATRO E ABILITÀ SOCIALI

**Giochiamo con Bella**

**SPAZIO INCONTRO**

attività creative, giochi da tavola, canto e musica

**YOGA e TAI CHI**

il VENERDI a Sorengo  
il SABATO a Paradiso

**Alla scoperta del territorio**

**RACCONTIAMOCI CON IL CUORE**

**CANTIAMO INSIEME**  
TEATRO DI QUARTIERE

**INCLUSIONE ATTRAVERSO L'ARTE**  
LAC Lugano Arte e Cultura

**Tennis, relax e divertimento**





## 2. SERVIZI promossi sul sito



consulenza telefonica



colonie



Giornate per le famiglie

Oltre a tutti i sopraelencati singoli servizi, sul sito è possibile visitare la pagina interamente dedicata all'autismo con approfondimenti sui vari aspetti



segnali e sintomi



diagnosi



a chi rivolgersi



con chi collaboriamo



aiuti e terapie



cicli di vita





### 3. POST PUBBLICATI



20 Dicembre, 2023

“autismo svizzera italiana” diventa “autismo svizzera”



1 Dicembre, 2023

Atelier Arte, empatia e Narrazione – 1° incontro



29 Novembre, 2023

Aspettando il Natale: Festa di Quartiere Dicembre



3 Novembre, 2023

Uscita al Parco della Valle della Motta



2 Novembre, 2023

A pranzo insieme allo SPIN



17 Ottobre, 2023

Sostenere e valorizzare i familiari curanti nel lavoro



3 Ottobre, 2023

Teatro di Quartiere: Musical Peter Pan



2 Ottobre, 2023

Procap – I diritti del mio bambino



29 Settembre, 2023

Giornata Intercantonale Familiari Curanti 2023



29 Settembre, 2023

Una risottata insieme allo SPIN



29 Settembre, 2023

Uscita alle isole di Brissago



13 Settembre, 2023

Una risottata insieme



31 Agosto, 2023

Volontariato Ticino: corsi di formazione – 2° semestre



31 Agosto, 2023

Visita alla falconeria



4 Agosto, 2023

Un regalo da 40mila franchi ad asi



1 Agosto, 2023

Vacanza sollievo e formativa per familiari curanti 2023



28 Luglio, 2023

Esplorare il proprio autismo – Manuale di formazione



27 Luglio, 2023

La protezione dell'integrità personale



27 Luglio, 2023

In motoscafo con Merenda a Morcote



21 Luglio, 2023

Autismo al Lavoro – videolezioni disponibili



9 Luglio, 2023

Giochiamo con Bella



29 Giugno, 2023

Assemblea dei delegati 2023





29 Giugno, 2023

Visita al mulino di Bruzella



29 Giugno, 2023

Raccontare la compassione - Percorso narrativo



17 Giugno, 2023

Webinar - Impara ad imparare dai figli



17 Giugno, 2023

Infosocialità - Newsletter Giugno 2023



31 Maggio, 2023

Il Re Leone - Simposio Prof. G.P. Ramelli



25 Maggio, 2023

Ca.Stella - Colonie Estive Animali e Natura



3 Maggio, 2023

Simposio alla carriera del Prof. G.P. Ramelli



27 Aprile, 2023

Lost in Translation. La disabilità in scena



17 Marzo, 2023

2 Aprile 2023: venite ad ascoltarci al LACI



15 Marzo, 2023

Lugano - La città che include



26 Febbraio, 2023

Iscrizioni aperte per i Corsi PAS del Metodo Feuerstein



31 Gennaio, 2023

Tutto il mio folle amore



24 Gennaio, 2023

Micro Kosmos



21 Gennaio, 2023

Gli archi del bel canto - Quartetto d'archi della Scala



21 Gennaio, 2023

Le Journal - Inclure et donner une voix aux personnes autistes



21 Gennaio, 2023

Adolescenza e Identità - webinar



11 Gennaio, 2023

Winter Fairy Tale - Charity Party





## Canale ASI

Nel 2023 autismo svizzera italiana ha pubblicato sul proprio canale 11 Video

**autismo30°**  
autismo svizzera italiana

@autismosvizzeraitalianaasi637 · 85 iscritti · 69 video

Scopri di più su questo canale >

**Iscriviti**

Home **Video** Playlist Community

Più recenti Popolari Meno recenti

- Giornata familiari curanti - 30 ottobre 2023**  
101 visualizzazioni · 4 mesi fa
- Peter Pan, il Musical - 25 ottobre 2023**  
223 visualizzazioni · 4 mesi fa
- Vacanza a San Bernardino 2023 - Cosa significa**  
195 visualizzazioni · 7 mesi fa
- Vacanza a San Bernardino 2023 - Sigla**  
156 visualizzazioni · 7 mesi fa
- Vacanza a San Bernardino 2023**  
143 visualizzazioni · 7 mesi fa
- Il Re Leone - Simposio Prof. Ramelli - 25 maggio 2023**  
113 visualizzazioni · 9 mesi fa
- Il Re Leone - Domenica 21 Maggio 2023**  
83 visualizzazioni · 9 mesi fa
- Il Re Leone - Domenica 21 Maggio 2023 (teaser)**  
316 visualizzazioni · 10 mesi fa
- Felicità - Giornata Mondiale dell'Autismo - LAC, 2 Aprile 2023**  
202 visualizzazioni · 11 mesi fa
- Atelier domenicali "Cantiamo e Insieme & Teatro di Quartiere" - Hakuna Matata (Marz...**  
252 visualizzazioni · 1 anno fa
- Tennis: relax e divertimento - 18 Febbraio 2023**



Bilancio al 31 dicembre	Nota dettaglio	2023	2022
		CHF	CHF
<b>ATTIVO</b>			
<i>Attivo circolante</i>			
Banca Raiffeisen Breganzona		43 466.96	22 947.99
Banca Raiffeisen investimento		81 183.16	80 671.72
Conto di trasferimento salari		0.00	0.00
Ratei e risconti attivi	(10)	9 094.00	7 360.00
<i>Totale Attivo circolante</i>		133 744.12	110 979.71
<i>Attivo fisso</i>			
Conto annuale immobilizzazioni		0.00	0.00
<i>Totale Attivo fisso</i>		0.00	0.00
<b>TOTALE ATTIVO</b>		<b>133 744.12</b>	<b>110 979.71</b>
<b>PASSIVO</b>			
<i>Capitale di terzi a breve termine</i>			
Debiti per forniture e prestazioni	(11)	1 350.25	5 049.95
Debiti AVS/AI/IPG/AD	(11)	5 484.00	5 541.90
Debiti LAINF	(11)	0.00	0.00
Debiti Imposte alla fonte	(11)	1 815.20	1 814.90
Ratei e risconti passivi	(12)	1 675.85	1 156.70
<i>Totale Capitale di terzi a breve termine</i>		10 325.30	13 563.45
<i>Capitale di terzi a lungo termine</i>			
Debiti a lungo termine		0.00	0.00
Accantonamento specifico per progetti		20 000.00	0.00
<i>Totale Capitale di terzi a lungo termine</i>		20 000.00	0.00
<i>Capitale proprio</i>			
Capitale proprio (associazione)		-2 583.74	-6 879.17
Risultato d'esercizio		6 002.56	4 295.43
Fondo riserva future attività		100 000.00	100 000.00
<i>Totale Capitale proprio</i>		103 418.82	97 416.26
<b>TOTALE PASSIVO</b>		<b>133 744.12</b>	<b>110 979.71</b>





Conto economico	Note dettaglio	2023	2022
		CHF	CHF
<b>RICAVI</b>			
Sussidio UFAS	(3) (4)	76 717.00	76 717.00
Sussidio Antenna	(7)	12 355.60	11 702.00
Contributi enti pubblici		2 500.00	1 100.00
Donazioni		64 618.15	11 335.75
<i>Totale ricavi e donazioni</i>		<u>156 190.75</u>	<u>100 854.75</u>
Quote sociali e offerte		8 372.58	7 202.00
Ricavi diversi		0.00	0.00
Perdite su debitori		0.00	0.00
<i>Totale altri ricavi</i>		<u>8 372.58</u>	<u>7 202.00</u>
Ricavi giornata familiari curanti	(1)	0.00	2 175.00
Ricavi giornata mondiale	(2)	500.00	1 085.00
Ricavi vacanza famiglie accompagnate	(3)	11 000.00	21 500.00
Ricavi eventi di informazione e di sensibilizzazione	(6)	1 800.00	0.00
Ricavi Atelier/incontri famiglie	(4)	1 040.00	1 399.25
Ricavi progetti familiari curanti	(5)	1 090.00	8 400.00
Ricavi progetto spazio incontro Brega	(9)	0.00	0.00
Ricavi ricerca fondi	(8)	0.00	840.50
<i>Totale ricavi progetti</i>		<u>15 430.00</u>	<u>35 399.75</u>
<b>TOTALE RICAVI</b>		<u><u>179 993.33</u></u>	<u><u>143 456.50</u></u>
<b>COSTI</b>			
Stipendi personale progetto Antenna	(7)	-9 922.50	-11 870.25
AVS/AI/IPG/AD/AF	(7)	-864.00	-1 125.80
Assicurazione infortuni		0.00	0.00
<i>Totale costi del personale educativo/animatori</i>		<u>-10 786.50</u>	<u>-12 996.05</u>
Stipendi personale progetti familiari curanti	(5)	-1 750.00	-3 945.00
AVS/AI/IPG/AD/AF	(5)	-152.40	-270.65
Assicurazione infortuni		0.00	0.00
<i>Totale costi del personale educativo/animatori</i>		<u>-1 902.40</u>	<u>-4 215.65</u>
Stipendi personale educativo/animatori	(3) (4)	-14 000.00	-12 802.50
AVS/AI/IPG/AD/AF	(3) (4)	-1 219.40	-1 141.90
Assicurazione infortuni		-200.00	-200.00
<i>Totale costi del personale educativo/animatori</i>		<u>-15 419.40</u>	<u>-14 144.40</u>
Stipendi personale amministrativo		-10 630.00	-7 680.00
AVS/AI/IPG/AD/AF		-925.65	-681.00
Assicurazione infortuni		0.00	0.00
<i>Totale costi del personale amministrativo</i>		<u>-11 555.65</u>	<u>-8 361.00</u>





Costi giornata familiari curanti	(1)	-150.00	-3 541.80
Costi giornata mondiale	(2)	-2 705.92	-2 803.25
Costi vacanza famiglie accompagnate (S. Bernardino)	(3)	-32 231.80	-29 757.80
Costi eventi di informazione e di sensibilizzazione	(6)	-6 136.30	-234.55
Costi progetti atelier/incontri famiglie	(4)	-13 108.00	-5 031.85
Costi progetti familiari curanti	(5)	-9 597.40	-2 171.00
Costi Antenna	(7)	-1 200.00	-1 200.00
Costi progetti arte e inclusione	(4)	-6 540.00	-8 740.00
Costi progetti spazio incontro Brega	(9)	-1 931.76	0.00
Costi auto aiuto con esperto		-2 945.50	-1 863.42
Accantonamento specifico per progetti		-20 000.00	0.00
<i>Totale costi progetti</i>		<u>-96 546.68</u>	<u>-55 343.67</u>
Rimborso spese trasferte, viaggi e extra		-5 697.30	-6 005.90
Consulenza e gestione contabile		0.00	-161.55
Onorario revisore		-1 150.00	-1 130.00
Contributi ad altri enti		-300.00	0.00
Tasse sociali ad altri enti		-445.00	-600.00
Quota autismo Svizzera		-10 000.00	-10 000.00
Materiale ufficio fotocopie, stampati e grafica		-3 443.85	-5 395.80
Spese telefono e internet		-2 083.40	-2 077.60
Spese affrancazioni postali e bancarie		-492.70	-817.85
Altri costi amministrativi		-956.00	-746.20
Comunicazione, immagini web e sito		-10 450.00	-13 317.50
Altri costi d'esercizio per assemblee		-1 022.80	-1 785.90
Rappresentanza e omaggi		-1 029.45	-2 056.12
Costi informatici		-948.01	-383.30
<i>Totale altri costi d'esercizio</i>		<u>-38 018.51</u>	<u>-44 477.72</u>
Perdite su cambi		0.00	0.00
Interessi passivi, spese bancarie		-275.07	-235.75
Interessi attivi		513.44	40.32
Utili su cambi		0.00	0.00
<i>Totale risultato finanziario</i>		<u>238.37</u>	<u>-195.43</u>
Costi straordinari		0.00	0.00
Ricavi straordinari		0.00	572.85
<i>Totale risultato estraneo</i>		<u>0.00</u>	<u>572.85</u>
Imposte		0.00	0.00
<i>Totale imposte dirette</i>		<u>0.00</u>	<u>0.00</u>
<b><i>Risultato d'esercizio</i></b>		<b><u>6 002.56</u></b>	<b><u>4 295.43</u></b>





<b>Allegato</b>	<b>2023</b>	<b>2022</b>
Elaborato sulla base dell'art. 959c, cpv. 1 e 2 del Codice delle Obbligazioni	CHF	CHF
<b>1.1 Principi contabili</b> L'associazione ha deciso di applicare le norme del nuovo diritto contabile entrato in vigore il 1° gennaio 2013 a decorrere dall'esercizio 2015		
<b>1.2 Informazioni, suddivisioni e spiegazioni inerenti a poste del bilancio e del conto economico</b> Modifica e chiusura dei seguenti conti/progetti: i conti progetto spazio incontro Brega verranno chiusi al 31.12.2023 i conti weekend benessere verranno aperti al 01.01.2024 i conti progetto accompag. in situazione di crisi sono stati denominati progetti familiari curanti i conti progetto teatro sono stati denominati progetti arte e inclusione i conti formazione sono stati denominati eventi di informazione e di sensibilizzazione Per lettura analitica del conto economico rimandiamo alle pagine successive		
<b>1.3 Altre informazioni prescritte dalla legge</b> Impegni non iscritti a bilancio:		
<b>2.1 Informazioni inerenti l'ente, la sede e al forma giuridica</b> Associazione Autismo Svizzera Italiana, Via Medi 8, 6932 Breganzone		
<b>2.2 Dichiarazione sul numero di posti di lavoro a tempo pieno</b> Fino a 10 posti di lavoro a tempo pieno Non oltre i 50 posti di lavoro a tempo pieno Non oltre i 250 posti di lavoro a tempo pieno Oltre i 250 posti di lavoro a tempo pieno	Corrispondente	Corrispondente
<b>2.3 Conto ricavi straordinari</b>		
<b>2.4 Conto costi straordinari</b>		
<b>2.5 Eventi importanti successivi alla data di chiusura del bilancio</b>		





Note di dettaglio	2023 CHF	2022 CHF
1 Costi giornata familiari curanti	-150.00	-3 541.80
Ricavi giornata familiari curanti	0.00	2 175.00
<b>Progetto giornata familiari curanti</b>	<b>-150.00</b>	<b>-1 366.80</b>
2 Costi giornata mondiale	-2 705.92	-2 803.25
Ricavi giornata mondiale	500.00	1 085.00
<b>Progetto giornata mondiale</b>	<b>-2 205.92</b>	<b>-1 718.25</b>
3 Costi vacanza famiglie accompagnate	-37 839.15	-35 256.25
Sussidio UFAS	13 420.00	13 420.00
Donazione	20 000.00	2 500.00
Ricavi vacanza famiglie accompagnate	11 000.00	19 000.00
<b>Progetto vacanze famiglie ASI</b>	<b>6 580.85</b>	<b>-336.25</b>
4 Costi atelier/incontri famiglie/arte-inclusione/sport-benessere	-29 260.10	-22 229.20
Sussidio UFAS	42 336.00	42 336.00
Ricavi atelier/incontri famiglie/arte-inclusione/sport-benessere	1 040.00	1 399.25
<b>Progetto atelier/incontri famiglie/progetto teatro</b>	<b>14 115.90</b>	<b>21 506.05</b>
5 Costi progetti familiari curanti	-11 499.80	-6 390.20
Donazione	5 000.00	7 500.00
Ricavi progetti familiari curanti	1 090.00	900.00
<b>Progetto accompagnamento in situazioni di crisi</b>	<b>-5 409.80</b>	<b>2 009.80</b>
6 Costi per eventi di informazione e di sensibilizzazione	-6 136.30	234.55
Ricavi per eventi di informazione e di sensibilizzazione	1 800.00	0.00
<b>Progetto eventi</b>	<b>-4 336.30</b>	<b>234.55</b>
7 Costi Antenna	-14 932.00	-15 684.40
Ricavi/sussidio Antenna	12 355.60	11 702.00
<b>Progetto Antenna</b>	<b>-2 576.40</b>	<b>-3 982.40</b>
8 Costi ricerca fondi	0.00	0.00
Ricavi ricerca fondi	0.00	840.50
<b>Progetto ricerca fondi</b>	<b>0.00</b>	<b>840.50</b>
9 Costi progetto Spazio Incontro Brega	-1 931.76	0.00
Ricavi progetto Spazio Incontro Brega	0.00	0.00
<b>Progetto Natale insieme</b>	<b>-1 931.76</b>	<b>0.00</b>
<b>TOTALE COSTI PROGETTI</b>	<b>-104 455.03</b>	<b>-85 670.55</b>
<b>TOTALE RICAVI PROGETTI</b>	<b>108 541.60</b>	<b>102 857.75</b>
<b><i>Risultato annuale gestione progetti</i></b>	<b><i>4 086.57</i></b>	<b><i>17 187.20</i></b>





## Relazione dell'Ufficio di revisione sulla revisione limitata dell'Associazione ASI – Autismo Svizzera Italiana

Al Comitato  
dell'Associazione ASI – Autismo Svizzera Italiana  
Via Medi 8  
6932 Breganzona

In qualità di Ufficio di revisione abbiamo svolto la revisione del conto annuale (bilancio, conto economico e allegato) della vostra Associazione per l'esercizio chiuso al **31 dicembre 2023**.

Il Comitato è responsabile dell'allestimento del conto annuale, mentre il nostro compito consiste nella sua revisione. Confermiamo di adempiere i requisiti legali in merito all'abilitazione professionale e all'indipendenza.

La nostra revisione è stata svolta conformemente allo Standard svizzero sulla revisione limitata, il quale richiede di pianificare e svolgere la revisione in maniera tale che anomalie significative nel conto annuale possano essere identificate. Una revisione limitata consiste essenzialmente nello svolgere interrogazioni e procedure di verifica analitiche come pure, a seconda delle circostanze, adeguate verifiche di dettaglio della documentazione disponibile presso l'Associazione sottoposta a revisione. Per contro, la verifica dei processi aziendali e del sistema di controllo interno, come pure interrogazioni e altre procedure miranti all'identificazione di atti illeciti o altre violazioni di disposizioni legali, sono escluse da questa revisione.

Sulla base della nostra revisione non abbiamo rilevato fatti che ci possano far ritenere che il conto annuale, come pure la proposta d'impiego dell'utile di bilancio, non siano conformi alle disposizioni legali e statutarie svizzere.

Lugano, 29 marzo 2024  
345.1

Consavis S.A.

Michele Passardi, lic. oec. HSG  
Perito revisore abilitato ASR  
Responsabile del mandato

Allegati:  
Conto annuale 2023 composto di:  
- bilancio al 31.12.2023  
- conto economico 2023  
- allegato 2023





Fondazione ARES



Fondazione Oltre noi



Fondazione Sasso Corbaro



ATGABBES



SUPSI



Conservatorio della Svizzera italiana



Formazione e cultura



Conferenza del Volontariato Sociale



Piattaforma Familiari curanti



Commissione consultiva per l'autismo



Autismus Schweiz





noi  
ci mettiamo  
il cuore